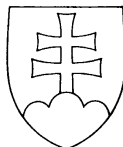


**SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA**  
**Inšpektorát životného prostredia Žilina**  
**Legionárska 5, 012 05 Žilina**

Číslo: 7696-33075/2011/Rek/770660204/Z4

Žilina 21.11.2011



**R O Z H O D N U T I E**

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Žilina, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č.525/2003 Z.z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona č. 245/2003 Z.z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“), na základe konania vykonaného podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 1., 3., § 8 ods. 2 písm. c) bod 10., § 8 ods. 2 písm. f) bod 1., § 8 ods.7, § 17 ods.1 a § 22 ods. 5 zákona o IPKZ a podľa zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“)

**mení a dopĺňa**

**i n t e g r o v a n é   p o v o l e n i e**

číslo 7523-28624/2009/Rek/770660204 zo dňa 07.09.2009 a jeho zmeny č. 8864-37081/2009/Rek/770660204/Z1 zo dňa 18.11.2009, č. 7988-31604/2010/Rek/770660204/Z2 zo dňa 27.10.2010, č. 9015-36147/2010/Rek/770660204/Z3 zo dňa 06.12.2010 a č. 6154-21998/2011/Rek/770660204/Z5-SP1 zo dňa 29.07.2011 na vykonávanie činnosti v prevádzke „**Paroplynový zdroj Považská Bystrica**“ pre prevádzkovateľa **TEPLÁREŇ, a.s.**, Robotnícka ul., 017 34 Považská Bystrica, podľa § 8 ods. 6 zákona o IPKZ:

Časť

**Súčasťou integrovaného povolenia je podľa § 8 ods. 2 zákona IPKZ:**

(str.9 integrovaného povolenia č. 7523-28624/2009/Rek/770660204 zo dňa 07.09.2009)

dopĺňa:

v oblasti ochrany ovzdušia:

- udelenie súhlasu na vydanie rozhodnutia o dočasnom užívaní veľkého zdroja znečisťovania „Paroplynový zdroj Považská Bystrica“ podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 1. v súlade s § 17 ods. 1 písm. a) zákona č. 137/2010 Z.z. o ovzduší (ďalej len „zákon o ovzduší“),

- udelenie súhlasu na skúšobnú prevádzku technických prostriedkov na monitorovanie emisií, podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 3. zákona o IPKZ, v súlade s § 17 ods. 1 písm. b) zákona o ovzduší,

v oblasti ochrany zdravia ľudí:

- posúdenie návrhu na začatie konania o dočasnom užívaní stavby „Paroplynový zdroj Považská Bystrica“ na skúšobnú prevádzku, v zmysle § 8 ods.2 písm. f) bod 1. zákona o IPKZ, v súlade s § 13 ods. 3 písm. c) zákona č.355/2007 Z.z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o o verejnom zdraví“).

Časť

**Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke**  
**Spaľovacia turbína s príslušenstvom (LM6000PD Sprint)**

(str.11 integrovaného povolenia č. 7523-28624/2009/Rek/770660204 zo dňa 07.09.2009)

dopĺňa:

Zachytávanie úniku oleja z priestorov plynovej turbíny je riešené formou zachytnej vane, ktorá je tvorená nepriepustnou plochou 14 m x 6,3 m izolovanou systémom Mastertop BC 378, ohraničenou obrubníkom 200 mm a vyspádovanou do zbernej nádrže 1 m<sup>3</sup>. V zbernej nádrži sa nachádza sonda na zistenie prítomnosti ropných látok. V prípade, že voda v nádrži je bez ropných látok, prečerpá sa cez 2-komorový separátor do kanalizácie. V prípade zistenia ropných látok v nádrži sa zachytená znečistená voda zneškodní ako odpad u oprávnenej organizácie.

Na objekte SO 03 bola doplnená protihluková bariéra, ktorá pozostáva z vonkajšieho a vnútorného plechu, medzi ktorými je minerálna vlna hr. 60 mm a netkaná textília.

Časť

**Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke**  
**Chemická úprava vody (CHÚV)**

(str.12 integrovaného povolenia č. 7523-28624/2009/Rek/770660204 zo dňa 07.09.2009)

dopĺňa:

Chemikálie pre CHÚV sú skladované v Eko-sklade, umiestnenom pred budovou SO 02. Sklad je typizovaný kontajner na škodlivé látky, ktorý má podlahu s roštom riešenú ako zachytňú vaňu.

Časť

**Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke****Chemická úprava vody (CHÚV)**

(str.12 integrovaného povolenia č. 7523-28624/2009/Rek/770660204 zo dňa 07.09.2009)

a ruší odsek v celom rozsahu:

Pre chemikáliu glykol sa vybuduje stáčacie miesto pred budovou SO 02. Plocha o výmere 60 m<sup>2</sup> bude opatrená náterom odolným chemickým látkam a bude zastrešená. Plocha bude odvodnená do havarijnej nádrže v objekte SO 02.

Časť

**Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke****Chladiaci okruh**

(str.13 integrovaného povolenia č. 7523-28624/2009/Rek/770660204 zo dňa 07.09.2009)

dopĺňa:

Prevádzková nádrž glykolu:

PS	*	Látka	m <sup>3</sup>	Umiestnenie	Plášť**	Materiál	Tesnosť	Systém únikov	Kontrola hladiny
PS 06 Chladiaci okruh	p	propylenglykol	10	vnútri	1	oceľ	-	vizuálne	nie

\* Použitie:

p – chladiaca voda v uzatvorenom pomocnom chladiacom okruhu

\*\* Jednoplášťová nádrž má záchytnú vaňu.

Pre chemikáliu glykol (propylénglykol – nie je škodlivá látka) je vytvorená manipulačná plocha pred budovou SO 02. Betónová plocha o výmere 60 m<sup>2</sup> je pri manipulácii s kontajnermi glykolu (1 m<sup>3</sup>) odvodnená do havarijnej vane v objekte SO 02. V ostatných prípadoch je plocha odvodnená do kanalizácie.

Časť

**Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke**

(str.13 integrovaného povolenia č. 7523-28624/2009/Rek/770660204 zo dňa 07.09.2009)

dopĺňa o nový odsek:

**Dávkovanie chemikálií**

Pre chemickú doúpravu vody sa používajú chemikálie, dodávané v kvapalnej forme a dávkujú sa do vody priamo z prepravných obalov (prevádzkových nádrží), okrem H<sub>2</sub>SO<sub>4</sub>, ktorá sa prečerpáva do skladovacej nádrže.

Prevádzkové nádrže a skladovacia nádrž H<sub>2</sub>SO<sub>4</sub>:

PS	*	Látka	m <sup>3</sup>	Umiestnenie	Plášť**	Materiál	Tesnosť	Systém únikov	Kontrola hladiny
PS 10 Systém dávkovania	h	H <sub>2</sub> SO <sub>4</sub>	10	vonku	2	PVC	2.5.2011	áno	áno
	h	stabilizátor	0,2	vnútri	1	PE	-	vizuálne	áno
	h	biocid	0,2	vnútri	1	PE	-	vizuálne	áno
	h	inhibitor korózie	0,2	vnútri	1	PE	-	vizuálne	áno
	v	deoxygenačný prípravok	0,2	vnútri	1	PE	-	vizuálne	áno
	v	alkalizačný prostriedok	0,2	vnútri	1	PE	-	vizuálne	áno
	v	stabilizátor	0,2	vnútri	1	PE	-	vizuálne	áno
PS 07 CHÚV	-	biocid	0,02	vnútri	1	PE	-	vizuálne	áno
	-	antiscalant	0,02	vnútri	1	PE	-	vizuálne	áno
	-	NaCl	-	vnútri	-	vrecia	-	vizuálne	-

\* Použitie:

h – chladiaca voda v otvorenom hlavnom chladiacom okruhu

v – okruh voda-para

\*\* Všetky jednoplášťové nádrže majú záchytné vane.

Pre stáčanie H<sub>2</sub>SO<sub>4</sub> je vytvorená stáčacia a manipulačná plocha, na ktorej je umiestnená dvojplášťová skladovacia nádrž o objeme 10 m<sup>3</sup> s trvalou indikáciou medziplášťového priestoru, prístrešok pre prečerpávanie kyseliny z 1 m<sup>3</sup> kontajnerov do skladovacej nádrže, miesto pre odstavenie nákladného vozidla a miesto pre dočasné uloženie kontajnerov. Celá plocha je izolovaná systémom Mastertop BC 378 a odvodnená do odvodňovacieho žľabu. Na konci odvodňovacieho žľabu je umiestnená uzatváracia armatúra, ktorá bude uzavretá počas doby stáčania kyseliny. V čase mimo stáčania a manipulácie s kyselinou bude armatúra otvorená a dažďové vody budú otekať do kanalizácie.

## Časť

**Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke****Odpadová voda:**

(str.14 integrovaného povolenia č. 7523-28624/2009/Rek/770660204 zo dňa 07.09.2009)

mení a dopĺňa:

Miesta napojenia odpadových vôd do existujúcej kanalizácie (kanalizačné šachty):

D1 - dažďové vody zo strechy trafo,

D2 - dažďové vody zo strechy kompresorovej stanice plynu,

**Z1 - dažďové vody z odvodňovacieho žľabu priestoru spalínového kotla,**

**Z2 - zaolejované vody z priestoru spaľovacej turbíny (zo záchytnej vane sú odvedené do záchytnej nádrže so sondou na ropné látky, následne cez separátor do kanalizácie),**

**KS - zo stáčacieho miesta pre kyselinu sírovú (v čase mimo stáčania kyseliny sú vody odvedené do kanalizácie),**

**VP1- z manipulačnej plochy pre glykol (v čase mimo manipulácie s glykolom sú vody odvedené do kanalizácie),**

**EŠ - splaškové vody z budovy SO 01 a SO 02,**

**CHÚV - odluky z kotla a vody z CHÚV,**

**CHV - odluky z chladiaceho okruhu (nádrž chladiacej veže).**

Časť

**Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke**

**Odpady:**

(str.14 integrovaného povolenia č. 7523-28624/2009/Rek/770660204 zo dňa 07.09.2009)

dopĺňa:

Sklad NO – samostatná prízemná budova v areáli TEPLÁREŇ, a.s. o rozmeroch 16 x 5,5 m. Podlaha je opatrená náterom odolávajúcim skladovaným látkam. V podlahe po celej dĺžke miestnosti je vytvorený záchytný žľab šírky 50 cm a hĺbky 55 cm. Vetranie je prirodzené. Skladujú sa tu odpady v plechových sudoch: odpadové oleje, obaly obsahujúce nebezpečné látky, zaolejované handry, žiarivky.

V časti

**A. Podmienky prevádzkovania**

(str.18 integrovaného povolenia č. 7523-28624/2009/Rek/770660204 zo dňa 07.09.2009)

dopĺňa nové podmienky:

**A.39. Počas trvania skúšobnej prevádzky zrealizovať biologickú ČOV na čistenie splaškových odpadových vôd vyprodukovaných v prevádzke „Paroplynový zdroj Považská Bystrica“.**

**A.40. Do doby uvedenia biologickej ČOV do trvalej prevádzky je zakázané používať sociálne zariadenia v objektoch SO 01 a SO 02, z ktorých sú splaškové vody zaústené do kanalizácie a následne prečerpávané do toku Váh.**

V časti

**A. Podmienky prevádzkovania**

(str.19 integrovaného povolenia č. 7523-28624/2009/Rek/770660204 zo dňa 07.09.2009)

mení podmienku A.37.:

**A.37. Pre všetky miesta, kde sa zaobchádza so škodlivými látkami, vypracovať prevádzkový predpis (sklad chemikálií, sklad NO, stáčacia plocha H<sub>2</sub>SO<sub>4</sub>, manipulačná plocha pre glykol, olejové hospodárstvo plynovej turbíny....).**

V časti

**B. Určenie emisných limitov pre všetky látky unikajúce z prevádzky vo významnom množstve.**

**B.3.1. Hluk**

(str.21 integrovaného povolenia č. 7523-28624/2009/Rek/770660204 zo dňa 07.09.2009)

mení a dopĺňa podmienku B.3.1.4.a)

B.3.1.4.a) Počas skúšobnej prevádzky stavby „Paroplynový zdroj považská Bystrica – **I.etapa** + **II.etapa**“ uskutočniť meranie hluku vo vonkajšom prostredí (najmä na hranici so susediacimi pozemkami s fy Helpeco, s.r.o. a Ivati, s.r.o.) s cieľom zistiť, či budú dodržané prípustné hladiny hluku. Správu z merania hluku predložiť inšpekcii na vedomie.

V časti

**B. Určenie emisných limitov pre všetky látky unikajúce z prevádzky vo významnom množstve.**

**B.3.2. Vibrácie**

(str.21 integrovaného povolenia č. 7523-28624/2009/Rek/770660204 zo dňa 07.09.2009)

mení podmienku B.3.2.:

**B.3.2 Vibrácie - daná technológia je zdrojom vibrácií pre okolité vonkajšie prostredie. Emisné limity - prípustné hodnoty vibrácií v životnom prostredí v zmysle vyhl. 549/2007 Z.z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o prípustných hodnotách hluku, infrazvuku a vibrácií a o požiadavkách na objektivizáciu hluku, infrazvuku a vibrácií v životnom prostredí pre výrobné areály nie sú určené.**

V časti

**I. Požiadavky na spôsob a metódy monitorovania prevádzky a údaje, ktoré treba evidovať a poskytovať do informačného systému**

**I.2 Kontrola odpadových vôd**

(str.27 integrovaného povolenia č. 7523-28624/2009/Rek/770660204 zo dňa 07.09.2009)

mení podmienku I.2:

**I.2 Kontrola odpadových vôd**

**I.2.1** Pre vypúšťané priemyselné odpadové vody z CHÚV, odluky z kotla a odluky z chladiaceho okruhu je určený rozsah ukazovateľov znečistenia pre monitorovanie, uvedený v tabuľke č. 7 A:

tabuľka 7 A

Parameter	Kontrolný profil	Frekvencia	Podmienky merania
Množstvo vypúšťaných odpadových vôd [m <sup>3</sup> ]	„A1“ „A2“	1 x mesačne	- kontrolu množstva a kvality vypúšťanej odpadovej vody zabezpečovať podľa podmienok uvedených v bode I.2.3
Kvalita odpadovej vody v ukazovateľoch: pH, CHSK <sub>Cr</sub> , NL, RL <sub>550</sub> , NEL, AOX, Cl <sub>2</sub>	„B1“ „B2“	1 x mesačne	

pH – reakcia vody, CHSK<sub>Cr</sub>, - chemická spotreba kyslíka dichrómanom, NL – nerozpustené látky, RL<sub>550</sub> – rozpustené látky po žíhaní pri 550 °C, AOX – adsorbovateľné organicky viazané halogény, NEL – nepolárne extrahovateľné látky, Cl<sub>2</sub> – aktívny chlór

Ukazovatele a perióda ich merania budú prehodnotené pri uvádzaní do trvalej prevádzky, na základe výsledkov nameraných počas trvania skúšobnej prevádzky.

### I.2.2 Ďalšie podmienky:

#### a) kontrolný profil

- „A1“ množstvo odpadových vôd z CHÚV a odluhov z kotla – výpočtom z prietokomerov umiestnených v CHÚV a pri spalinovom kotly,
- „A2“ množstvo odpadových vôd z odluhov chladiaceho okruhu – výpočtom (40 % z doplňovanej vody do chladiaceho okruhu, ktorej množstvo je merané prietokomerom),
- „B1“ kanalizačná šachta CHÚV,
- „B2“ nádrž chladiacej veže,

#### b) spôsob odberu vzoriek

- pre ukazovatele AOX, NEL, Cl<sub>2</sub> - bodovou vzorkou,
- pre ostatné ukazovatele – kvalifikovanou bodovou vzorkou (získa sa zlievaním minimálne 5 objemovo rovnakých čiastkových vzoriek odoberaných v rovnakých časových intervaloch počas 2 hodín),

#### c) metóda a spôsob vykonávania rozborov

- do úvahy budú brané iba výsledky tých odberov a analýz, ktoré stanovujú laboratória uvedené vo Vestníku MŽP SR a určené pre vykonávanie rozborov v stanovených ukazovateľoch,

#### d) metódy stanovenia jednotlivých ukazovateľov

- podľa metód uvedených v prílohe č.3 NV 269/2010 Z.z., použiť možno aj inú metódu, ak limit stanovenia, presnosť a správnosť zodpovedajú odporúčanej metóde.

**I.2.3.** Výsledky monitoringu odpadových vôd z CHÚV, odluhov z kotla a odluhov z chladiaceho okruhu za mesiace XII/2011 až III/2012 prevádzkovateľ predloží na inšpekciu v termíne **do 31.03.2012**.

**I.2.4.** V prípade, že výsledky monitoringu odpadových vôd z CHÚV, odluhov z kotla a odluhov z chladiaceho okruhu nebudú v súlade s NV SR č. 269/2010 Z.z., príloha č. 6, časť B.1. Energetický priemysel – teplárne a elektrárne, prevádzkovateľ bude povinný tieto vody dočistiť.

## **O d ô v o d n e n i e**

Inšpekcia ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č.525/2003 Z.z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona o IPKZ na základe žiadosti prevádzkovateľa zo dňa 05.05.2011, predložených dokladov a vykonaného konania podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 1. a bod 3., § 8 ods. 2 písm. c) bod 10., § 8 ods. 2 písm. f) bod 1., § 8 ods.7, § 17 ods.1 a § 22 ods. 5 zákona o IPKZ, zákona o ovzduší, zákona o odpadoch, zákona o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a zákona o správnom konaní vydáva zmenu a doplnenie integrovaného povolenia č. 7523-28624/2009/Rek/770660204 zo dňa 07.09.2009, podľa § 8 ods. 6 zákona o IPKZ, na vykonávanie činnosti v prevádzke „Paroplynový zdroj Považská Bystrica“ pre prevádzkovateľa TEPLÁREŇ, a.s., Robotnícka ul., 017 34 Považská Bystrica.

Inšpekcia po preštudovaní predloženej žiadosti konanie prerušila rozhodnutím č. 5801-15814/2011/Rek/770660204 zo dňa 01.06.2011 z dôvodu, že podanie neobsahovalo všetky potrebné náležitosti, do termínu 31.08.2011. Prevádzkovateľ chýbajúce podklady doplnil dňa 31.08.2011, preto inšpekcia v konaní pokračovala.

Inšpekcia v zmysle § 3 zákona o správnom konaní a v súlade so zákonom o IPKZ oznámila dňa 14.09.2011 účastníkom konania a dotknutým orgánom začatie integrovaného konania. Zároveň oznámila, kde je možné nahliadnuť do podkladov rozhodnutia, a že na neskôr uplatnené pripomienky v zmysle § 13 ods. 3 zákona o IPKZ sa neprihliada. Inšpekcia podľa § 22 ods. 5 zákona o IPKZ upustila od úkonov v zmysle § 12 ods. 2 písm. c), d) a e) a § 13 zákona o IPKZ (zverejnenie podstatných údajov o žiadosti, o prevádzkovateľovi a o prevádzke na internetovej stránke správneho orgánu a na svojej úradnej tabuli spolu s výzvou zainteresovanej verejnosti a osobám, ktoré majú právo byť zúčastnenou osobou, žiadosť o zverejnenie údajov na úradnej tabuli obce, ústne pojednávanie) z dôvodu, že činnosť v prevádzke už bola povolená v integrovanom povolení a žiadosť o zmenu integrovaného povolenia nie je podstatnou zmenou v činnosti prevádzky podľa § 8 ods. 7 zákona o IPKZ.

V lehote 30 dní určenej na vyjadrenie sa ku zmene integrovaného povolenia nevyjadrili účastníci konania ani dotknuté orgány.



Súčasťou konania, ktoré vykonala inšpekcia bolo:

v oblasti ochrany ovzdušia:

- udelenie súhlasu na vydanie rozhodnutia o dočasnom užívaní veľkého zdroja znečisťovania „Paroplynový zdroj Považská Bystrica“ podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 1. v súlade s § 17 ods. 1 písm. a) zákona č. 137/2010 Z.z. o ovzduší (ďalej len „zákon o ovzduší“),
- udelenie súhlasu na skúšobnú prevádzku technických prostriedkov na monitorovanie emisií, podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 3. zákona o IPKZ, v súlade s § 17 ods. 1 písm. b) zákona o ovzduší,

v oblasti odpadov:

- vyjadrenie v stavebnom konaní podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 10. zákona o IPKZ k výstavbe týkajúcej sa odpadového hospodárstva, v súlade s § 16 písm. b) zákona č. 223/2001 Z.z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov,

v oblasti ochrany zdravia ľudí:

- posúdenie návrhu na začatie konania o dočasnom užívaní stavby „Paroplynový zdroj Považská Bystrica“ na skúšobnú prevádzku, v zmysle § 8 ods.2 písm. f) bod 1. zákona o IPKZ, v súlade s § 13 ods. 3 písm. c) zákona č.355/2007 Z.z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o o verejnom zdraví“).

Inšpekcia doplnila integrované povolenie č. 7523-28624/2009/Rek/770660204 zo dňa 07.09.2009 o ďalšie podmienky prevádzkovania, ktoré zabezpečia možnosť spätnej kontroly zariadení stavby „Paroplynový zdroj Považská Bystrica – II.etapa“.

Pri uvádzaní do skúšobnej prevádzky stavby boli predložené protokoly o skúškach tesností nádrže na kyselinu sírovú, záchytnej nádrže a dvojkomorovej nádrže pri olejovom hospodárstve plynovej turbíny a skúšky tesnosti kanalizačných prípojok. Ďalej boli predložené certifikáty a vyhlásenia o zhode použitých podlahových materiálov, odolných voči chemickým látkam a ropným látkam - systém Mastertop, ktoré boli použité na izoláciu stáčacej plochy na kyselinu sírovú a záchytnej vane olejového hospodárstva plynovej turbíny. Predložený bol aj certifikát a vyhlásenie o zhode pre EKO sklad.

Inšpekcia určila monitoring emisií do vôd z dôvodu, že odpadové vody sú vypúšťané do kanalizácie v správe Považský vodárenský podnik, s.r.o., zhromažďované v zbernej jame a následne bez čistenia sú prečerpávané do toku Váh.

Počas skúšobnej prevádzky sa budú monitorovať vypúšťané priemyselné odpadové vody. Namerané hodnoty nesmú prekračovať limitné hodnoty ukazovateľov znečistenia v zmysle NV SR č. 269/2010 Z.z., príloha č. 6, časť B.1. Energetický priemysel – teplárne a elektrárne. V prípade prekročovania uvedených limitných hodnôt bude musieť prevádzkovateľ tieto vody čistiť.

Inšpekcia v podmienkach rozhodnutia zaviazala prevádzkovateľa počas skúšobnej prevádzky dobudovať biologickú čistiareň odpadových vôd na čistenie splaškových vôd.

Inšpekcia na základe vykonaného konania preskúmala žiadosť a zistila, že sú splnené podmienky podľa zákona o IPKZ, zákona o ovzduší, zákona o odpadoch, zákona o verejnom zdraví a podľa zákona o správnom konaní v znení neskorších predpisov, ktoré boli súčasťou konania a preto rozhodla tak, ako sa uvádza vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

## **P o u č e n i e**

Proti tomuto rozhodnutiu podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Žilina, odbor integrovaného povoľovania a kontroly odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.

Ing. Ivan Bágel  
riaditeľ

Doručuje sa:

1. TEPLÁREŇ, a.s., Robotnícka ul., 017 34 Považská Bystrica
2. Mesto Považská Bystrica, Primátor mesta, Centrum 2/3, 017 01 Považská Bystrica
3. Istroenergo group, a.s., Rozmarínova 4, 934 80 Levice

Na vedomie:

4. Obvodný úrad životného prostredia v Považskej Bystrici, štátna správa ochrany ovzdušia, Centrum 1/1, 017 01 Považská Bystrica
5. Obvodný úrad životného prostredia v Považskej Bystrici, štátna správa odpadového hospodárstva, Centrum 1/1, 017 01 Považská Bystrica
6. Regionálny úrad verejného zdravotníctva v Považskej Bystrici, Slovenských partizánov č. 1130/50, 017 01 Považská Bystrica